

## ARABAKO FORU ALDUNDIA DIPUTACION FORAL DE ALAVA

### Xedapenak eta Administrazio Ebazpenak

#### Zerga Premiatasuneko Araugintza Dekretuak

1.658

**ZERGA PREMIATASUNEKO 2/2001 ARAUGINTZA DEKRETUA,** martxoaren 6ko Diputatuen Kontseiluarena. Honen bidez, Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergaren Foru Arauan eta Nekazaritzarekin lotutako Zerga Neurriei buruzko Foru Arauan aldaketak egitea onartzen da.

Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergari buruzko abenduaren 16ko 37/1998 Foru Arauaren 9.u) artikuluak xedatzen duenez, salbuetsita daude zerga horretatik "Foru Aldundiak bere nekazaritza- eta abeltzantza-politikaren bitartez esleitzent dituen laguntza edo kalte-ordinain ondorioz agerian gelditzen diren errenta positiboak", zehaztuko den zenbatekoan.

Xedapen hori garatu ahala beteko da edukiz. Horrela bada, xedapen orokor honen bitarbez, Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergatik salbuetsita geldituko diren laguntzak zehazten dira.

Beste alde batetik, komenigarri jo da nekazaritza-, abeltzantza- edo baso-jardueretara atxikitak lur sailak eskualdatzen dituzten zergadunek, baldintza jakin batzuk betez gero, honako aukera hau egin ahal izan dezaten: jarduera horietara atxikitako elementuak besterentzearen araubidea ala jarduera horietara atxiki gabeko elementuen besterentzearena aplikatzea, alegia.

Zerga Araudiaren Zerbitzuak horren gainean emandako txosten-a ikusi ondoren,

Ogasun, Finantza eta Aurrekontu Saileko foru-diputatuak proposituta eta Diputatuen Kontseiluak gaur egindako bilkuraren eztaba- baidatu ondoren, Arabako Zergei buruzko 1981eko maiatzaren 31ko Foru Arauaren 13. artikuluak eta abenduaren 18ko 52/1992 Foru Arauak —Arabako Foru Aldundiaren Antolakuntza, Jardunbide eta Araubide Juridikoari buruzkoa— Foru Aldundiari ematen dizkioten ahalmenak erabiliz, premiatasun-arrazoiengatik, hau

#### XEDATU DUT:

#### 1. artikula.- Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergaren abenduaren 16ko 35/1998 Foru Araua aldatzea.

Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergaren abenduaren 16ko 35/1998 Foru Arauaren 9. artikuluko u) letra aldatzen da honen bidez, eta honela geldituko da idatzita:

"u) Salbuetsita egongo dira Nekazaritzako Bermerako eta Biderakaritza Europar Fondoaren kontura osoki edo zati baten finantzatutako laguntzak, haien zenbatekoaren %50, hain zuen ere, beti ere laguntza horiek lehentasunezkotzat kalifikatuta dauden ustiategien bitartez eskuratu baldin badira.

Aurreko hori gorabehera, segidan aipatzen diren laguntzak %100 salbuetsiko dira, edozein dela ere hartzalea:

- Azaroaren 28ko 116/2000 Foru Dekretuak aipatzen dituen inguru-ne zokoratuendako konpentsazio-ordinak; nekazaritzako ustiategiendako, landa-inguruneak garatu eta egokitzeko eta Arabako Lurralde Historikoko basogintzarako laguntzak ezartzen ditu Foru Dekretu horrek.

- Nekazaritza eta ingurumeneko laguntzak, 27ko 21/2001 Foru Dekretuak aipatzen dituenak —nekazaritza eta ingurumeneko laguntzak onartzen ditu—."

#### 2. artikula.- Nekazaritzarekin lotutako Zerga Neurriei buruzko ekainaren 9ko 17/1997 Foru Araua aldatzea.

Artikulu berri bat eransten zaio Nekazaritzarekin lotutako Zerga Neurriei buruzko ekainaren 9ko 17/1997 Foru Arauari, 9 bis artikulua, hain zuen ere; hona hemen, hitzez hitz:

" 9. artikulua bis.- Nekazaritza-, abeltzantza- edo basogintza-jarduerara atxikitako lur sailak eskualdatzea.

1. Pertsona Fisikoaren Errentaren gaineko Zergaren ondorioetara-ko, eta horien baitan ekonomia-jardueren errendimendu garbia zehazte aldera, ekonomia-jarduera horietara atxikitako ondare-elemen- tuetatik sortutako ondare-galera edo -irabaziak kontuan hartuko dira,

### Disposiciones y Resoluciones Administrativas

#### Decretos Normativos de Urgencia Fiscal

1.658

**DECRETO NORMATIVO DE URGENCIA FISCAL 2/2001, del Consejo de Diputados de 6 de marzo, que aprueba la modificación de la Norma Foral del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas y la Norma Foral sobre Medidas Fiscales relacionadas con la Agricultura.**

El artículo 9.u) de la Norma Foral 35/1998, de 16 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas, señala que están exentos de este Impuesto "las rentas positivas, en la cuantía que se establezca, que se pongan de manifiesto como consecuencia de la percepción de ayudas o indemnizaciones señaladas por la Diputación Foral, resultantes de su política agraria y ganadera".

Esta disposición adquiere contenido en la medida que se desarrolle. A tal fin, y mediante la presente disposición general, se procede a señalar las ayudas que van a quedar exentas del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas.

Por otra parte se considera conveniente permitir a los contribuyentes que transmitan terrenos afectos a su actividad agrícola, ganadera o forestal, y siempre que se reúnan determinados requisitos, a optar entre aplicar el régimen jurídico previsto para la enajenación de elementos afectos a dicha actividad o por aplicar las reglas dispuestas para la transmisión de elementos no afectos.

Visto el informe emitido al respecto por el Servicio de Normativa Tributaria.

A propuesta del Diputado Titular del Departamento de Hacienda, Finanzas y Presupuestos, previa deliberación del Consejo de Diputados en Sesión celebrada el día de hoy, en uso de las atribuciones que concede a la Diputación Foral el artículo 13 de la Norma Foral General Tributaria de Álava, de 31 de mayo de 1981, y la Norma Foral 52/1992, de 18 de diciembre, –de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de la Diputación Foral de Álava–, por razones de urgencia,

#### DISPONGO:

#### Artículo 1.- Modificación de la Norma Foral 35/1998, de 16 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas

Se modifica la letra u) del artículo 9 de la Norma Foral 35/1998, de 16 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas que quedará redactada de la siguiente forma:

"u) Estarán exentas en un 50% las ayudas financiadas, total o parcialmente, con cargo al Fondo Europeo de Orientación y Garantía Agraria, siempre que su percepción se efectúe a través de explotaciones que tengan la calificación de prioritarias.

No obstante lo anterior, estarán exentas en el 100%, cualquiera que sea su preceptor, las ayudas siguientes:

- Indemnizaciones compensatorias de zonas desfavorecidas a que se refiere el Decreto Foral 116/2000, de 28 de noviembre, que establece las ayudas a las explotaciones agrarias, al desarrollo y adaptación de las zonas rurales y a la silvicultura en el Territorio Histórico de Álava.

- Ayudas agroambientales a las que se refiere el Decreto Foral 21/2001, de 27 de febrero, por el que se aprueban las ayudas agroambientales."

#### Artículo 2.- Modificación de la Norma Foral 17/1997, de 9 de junio, sobre Medidas Fiscales relacionadas con la Agricultura.

Se añade un nuevo artículo, el 9 bis, a la Norma Foral 17/1997, de 9 de junio, sobre Medidas Fiscales relacionadas con la Agricultura, que tendrá la siguiente redacción:

"Artículo 9 bis.- Transmisión de terrenos afectos a la actividad agrícola, ganadera o forestal.

1. A efectos del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas para la determinación del rendimiento neto de las actividades económicas se incluirán las ganancias o pérdidas patrimoniales derivadas de los elementos patrimoniales afectos a las mismas, que se

eta Sozietateen gaineko Zergaren Foru Arauan xedatutakoaren arabera zenbatuko dira.

Halaber, aipatutako Foru Arau horretako 22. eta 52. artikuluek aparteko irabazien berrinbertsio-kasuetarako eta berringertsioen salbuespen-kasuetarako xedatutakoa aplikatuko zaie.

Hala balegokio, artikulu honetan ezarritako aplikatzearren ondorioz sortzen diren irabazi edo galerak gehitu edo kendu egindo zaizkion ekonomia-jardueraren errendimendu arruntari, errendimendu garbia zehazte aldera.

2. Aurreko idatz-zatian xedatutakoa gorabehera, dela borondatze edo behartuta, nekazaritza-, abeltzantzta- eta basogintza-jardueretara atxikitako lursailak eskualdatzen direnean, eskuratzalea Lurralde Administrazio Publiko bat edo sozietate-kapital osoa Administrazio horietako batek edo batzuek beren esku duten sozietate bat izanez gero, zergadunak aukera egin ahal izango du: zerga ordaintzerakoan, ekonomia-jarduerara atxikitako elementuendako ezarritako xedapenak aplikatu ala jarduera horretara atxiki gabeko elementuendako ezarritakoak aplikatu.

3. Pertsoneko Fisikoaren Errentaren gaineko Zergaren abenduaren 16ko 35/1998 Foru Arauak artikulu honetan xedatutakoa osatzen duela ulertuko da."

#### INDARGABETZE-XEDAPENA

Indargabetuta gelditzen da xedapen orokor honetan ezarritakoaren aurka doan maila bereko edo beheragoko xedapen oro.

#### AZKEN XEDAPENAK

**Lehena.**- Baimena ematen zaio Arabako Foru Aldundiari xedapen orokor hau garatu eta aplikatzeko behar adina xedapen eman dezan.

**Bigarrena.**- Zerga Premiatasuneko Araugintzako Dekretu hau Arabako Lurralde Historikoaren ALDIZKARI OFIZIALean argitaratu eta hurrengo egunean sartuko da indarrean, eta 2000ko urtarrilaren 1az gero izango ditu ondorioak.

**Hirugarrena.**- Indarrean dagoen araudiaren arabera, Zerga Premiatasuneko Araugintzako Dekretu hau Arabako Biltzar Nagusiek igorriko zaie, baliozketu edo ezets dezaten.

Vitoria-Gasteiz, 2001eko martxoaren 6a.- Diputatu Nagusi Ordea, CARLOS SAMANIEGO PEREZ.- Ogasun, Finantza eta Aurrekontu Saileko foru-diputatua, JUAN ANTONIO ZARATE PEREZ DE ARRILUCEA.

cuantificará conforme a lo previsto en la Norma Foral del Impuesto sobre Sociedades.

Asimismo, les será de aplicación lo dispuesto en los artículos 22 y 52 de la citada Norma Foral, para los supuestos de reinversión de beneficios extraordinarios y exención por reinversión.

En su caso, las ganancias o pérdidas resultantes de la aplicación de lo dispuesto en este artículo se sumarán o restarán al rendimiento ordinario de la actividad económica para la determinación del rendimiento neto.

2. No obstante lo dispuesto en el apartado anterior, en el caso de transmisión, tanto voluntaria como forzosa, de terrenos afectos a la actividad agrícola, ganadera o forestal, siempre que el adquiriente sea una Administración Pública Territorial o una sociedad cuyo capital social se encuentre participado en su totalidad por una o varias de dichas Administraciones, el contribuyente podrá optar entre tributar aplicando las disposiciones establecidas para los elementos afectos a la actividad económica o por aplicar las disposiciones referidas a los elementos no afectos a dicha actividad.

3. Lo dispuesto en este artículo se entenderá complementado con lo establecido en la Norma Foral 35/1998, de 16 de diciembre, del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas."

#### DISPOSICIÓN DEROGATORIA

Quedan derogadas cuantas disposiciones de igual o inferior rango se opongan a lo establecido en la presente disposición general.

#### DISPOSICIONES FINALES

**Primera.**- Se autoriza a la Diputación Foral de Álava para dictar cuantas disposiciones sean necesarias para el desarrollo y aplicación de esta disposición general.

**Segunda.**- El presente Decreto Normativo de Urgencia Fiscal entrará en vigor el día siguiente al de su publicación en el BOLETIN OFICIAL del Territorio Histórico de Álava y surtirá efectos desde el 1 de enero de 2000.

**Tercera.**- Este Decreto Normativo de Urgencia Fiscal se someterá a las Juntas Generales de Álava, para su convalidación o revocación, de conformidad con lo establecido en la normativa vigente.

Vitoria-Gasteiz, a 6 de marzo de 2001.- El Teniente Diputado General, CARLOS SAMANIEGO PEREZ.- El Diputado Foral de Hacienda, Finanzas y Presupuestos, JUAN ANTONIO ZARATE PEREZ DE ARRILUCEA.

#### Diputatuen Kontseiluaren Foru Dekretuak

1.517

**20/2001 FORU DEKRETUA, otsailaren 27ko Diputatuen Kontseiluarena.** Honen bidez, Foru Aldundiaren Lanpostuen Zerrendako lanpostu jakin batzuen balioespena aldatzen da, balioespenak berrikusteko Arabako Foru Aldundiak onartu dituen arauak ezartzearen ondorioz.

Urtarrilaren 26ko 4/1999 Foru Dekretua, Arabako Foru Aldundiaren lanpostuen zerrenda onartu zuena, urtarrilaren 19ko 1/99 Foru Dekretuaren aplikazioaren ondorioa da; azken Foru Dekretu horrek Arabako Foru Aldundiaren Administrazio Orokorreko lanpostuak eta ordainsariak balioesteko sistema arautzen du.

Ondoren, 1999ko apirilaren 6ko 184 zenbakiko Foru Aginduak Arabako Foru Aldundiaren Administrazio Orokorreko lanpostuak balioesteko prozedura onartu zuen; 2000ko maiatzaren 11ko 159 Foru Aginduaren bidez aldatu zen hori. Foru Agindu hark 13. artikuluan bigarren paragrafoan ezartzen duenez, egindako balioespenak berraztertzeko edo hobetzeko eskaera egin daiteke, nahiz eta lanpostuaren ezaugarrietan aldaketarik ez izan, baldin eta eskabidea arrazotzeko oinarriak lanpostuaren zereginak eta lan egiteko egoera baino ez badira. 184/99 Foru Aginduaren 17. artikuluan arabera, interresunek edo haien Sailek eskatutako berrazterketek hurrengo sei-hilekoaren lehen egunetik aurrera izango dituzte ondorioak.

#### Decretos Forales del Consejo de Diputados

1.517

**DECRETO FORAL 20/2001, del Consejo de Diputados de 27 de febrero, que modifica la valoración de determinados puestos de la Relación de Puestos de Trabajo de esta Diputación Foral, por aplicación de la normativa reguladora del procedimiento de revisión de las valoraciones aprobada por la Diputación Foral de Alava.**

El Decreto Foral 4/1999, de 26 de enero, por el que fue aprobada la Relación de Puestos de Trabajo de la Diputación Foral de Álava, es el resultado de la aplicación concreta del Decreto Foral 1/99, de 19 de enero, que regula la normativa por la que se establece el Sistema de Valoración de Puestos y de Retribuciones de la Administración General de la Diputación Foral de Álava.

Posteriormente fue aprobado, por Orden Foral número 184, de 6 de abril de 1999, modificada por Orden Foral 159, de 11 de mayo de 2000, el Procedimiento de Valoración de puestos de trabajo de la Administración General de la Diputación Foral de Álava. La citada Orden Foral, en su artículo 13 párrafo segundo, establece la posibilidad de realizar planteamientos de revisión o perfeccionamiento de las valoraciones realizadas, y no derivadas de modificaciones, siempre que se basen, y argumenten, en razón estricta al contenido funcional y a las condiciones de desempeño del puesto. Los efectos de las revisiones planteadas por los interesados o por sus Departamentos, en virtud del artículo 17 de la Orden Foral número 184/99 citada, tendrán lugar a partir del día primero del semestre siguiente.